

Német-magyar, magyar-német fordítás, tolmácsolás, oktatás árlista

Konszekutív tolmácsolás

1 óra	€ 40	Általában telefonon, vagy Skype konferenciabeszélgetés keretében. Utazási költséget nem tartalmaz.
1/2 nap (4 óra)	€ 150	Sopron, Győr, Mosonmagyaróvár, Kismarton, Bécs útvonal mentén az árak az utazás költségét is tartalmazzák. Egyéb helyen a felmerülő plusz költségeket (utazás, szállás, étkezés) a megrendelő fizeti.
1 nap (8 óra)	€ 280	

Kísérő tolmácsolás, idegenvezetés

1/2 nap (4 óra)	€ 80	A felmerülő költségeket (utazás, szállás, belépők, étkezés ...) a megrendelő fizeti.
1 nap (8 óra)	€ 150	

Osztrák cégalapítással vagy egyéb hivatalos ügygel kapcsolatos ügyintézés

1/2 nap (4 óra)	€ 120	Az ár tartalmazza a cégalapításnál szükséges szervezést, kíséretet, tolmácsolást ügyvédnél és hivataloknál, jogszabályok és űrlapok fordítását, elmagyarázását, de nem tartalmazza az alapító okirat vagy társasági szerződés fordítását és az utazási költségeket.
1 nap (8 óra)	€ 220	

Szinkron tolmácsolás

1/2 nap (4 óra)	€ 260	Sopron, Győr, Mosonmagyaróvár, Kismarton, Bécs útvonal mentén az árak az utazás költségét is tartalmazzák. Egyéb helyen a felmerülő plusz költségeket (utazás, szállás, étkezés) a megrendelő fizeti. Szinkrontolmácsoláshoz a szükséges berendezést a megbízó biztosítja.
1 nap (8 óra)	€ 500	

Fordítás

Általános szöveg	€ 0,008/betű	A fordítandó anyagokat elsősorban elektronikus formában várom és ugyanígy küldöm. Titoktartást és archiválást külön kérés és díj nélkül nyújtok. Web lapok, reklámanyagok, szerződések, iratok és egyéb formázott szövegek fordítását az eredetihez hasonló formában készítem el. Sürgősségi felárak: 24 órán belül 100%, 3 napon belül 50%
Jogi, műszaki, mezőgazdasági szakszöveg	€ 0,012/betű	

Oktatás (létszámtól függetlenül)

1 óra (50 perc)	€ 30	Felkészítés felsőfokú vizsgákra, társalgás, üzleti nyelv, tárgyalási szituációk gyakorlása, stb. Max. 4 főig helyet is biztosítok. Igény esetén házhoz megyek. Az ár megoszlik a résztvevők közt.
1 óra (60 perc)	€ 36	

Az árak készpénzfizetéssel értendők és az ÁFÁ-t (0%) tartalmazzák.

Eszter Gondár Einzelunternehmerin
A-7083 Purbach am Neusiedlersee, Feuerwehrgasse 1/2/9
Tel: +43 670 2042410
Email: gondar.eszter@gmx.at
Skype: geszti.at
Web: <https://geszti.eu>

